

日米

移民問題は未決問題

別撤廢を要求

移民問題は日本に對する限り未決問題である。故に米側に於いて如何なる法律を制定して問題解決せしむべきか、日本に未決問題と見做すべし。

國際法典編纂に國際裁判加入案

何れを先に決定すべきか

（ワシントン）米上院が國際法典加入案を決定する前に先づ國際裁判加入案を決定すべきか、何れを先に決定すべきか、この問題が上院の議程に加入するに先づき決定せしめらるべきである。

上海苦力の群また亂暴狼籍を極む

支那人警官發砲して追拂ふ

（上海）三百人もの苦力群が上海の租界に侵入し、警官に對して追拂ふ。警官は發砲して追拂ふ。苦力群は更に暴行を極む。

伊太利政府怒る

英佛兩國が伊國を無視して保障協定の回答を決めた

（ワシントン）米上院が伊國を無視して保障協定の回答を決めた。英佛兩國が伊國を無視して保障協定の回答を決めた。

支那に西原借款の償還を要求風説

日本政府が通牒を發して

（東京）日本政府が通牒を發して、支那に西原借款の償還を要求する。日本政府が通牒を發して、支那に西原借款の償還を要求する。

獨逸の商權回復

土耳其に於いて

（ワシントン）獨逸の商權が土耳其に於いて回復された。獨逸の商權が土耳其に於いて回復された。

The Japanese American News

THE LARGEST JAPANESE DAILY NEWSPAPER PUBLISHED OUTSIDE OF JAPAN

FOUNDED IN 1909

K. ABIKO, PUBLISHER AND EDITOR

650 ELLIS STREET, SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

SUBSCRIPTION RATES IN ADVANCE

ONE YEAR-\$11.00 SIX MONTHS-\$6.50 ONE MONTH-\$1.00 SINGLE COPY-5 CENTS

FRANK BUT FAIR

An interesting echo of the recent meeting of the Institute of Pacific Relations reaches us from Honolulu in the form of editorial comment. In the course of his editorial article Mr. Yasutaro Soga takes issue with two well-known Californians, but in a spirit of perfect frankness and fair play.

We people of this city (he says) cannot properly estimate the valuable knowledge and enlightenment we derived from various lectures delivered almost every day and night by delegates to the Institute of Pacific Relations. We give thanks for these lectures from the bottom of our heart.

However, not all lectures awake an echo in our mind. Take, for instance, that of Chester H. Rowell at the Library of Hawaii. Its bold argumentation is very interesting. I really agree with the speaker when he raises an objection to capitalistic immigration and assimilation, but when he says that assimilation depends on intermarriage and that permanent undesirable barriers form between the white people and Orientals because they don't mix blood and furthermore when he declares his opposition to the admission of such unassimilable Orientals to America, I think he becomes guilty of dogmatic judgment.

Today, America, in obedience to the judicial mandate of the Supreme Court, does not grant naturalization to Orientals. California, particularly, explicitly forbids intermarriage of white people and Orientals. If Orientals don't assimilate, America is to blame for it.

Japan does not demand so-called mass migration to America, as Rowell says. She has no particle of such desire. She simply resents the anti-Japanese legislation based on racial differences.

Rowell is one of the leaders in California, who is comparatively fair in his argument, but he argues from wrong premises, which we cannot help.

Paul Scharrenburg, a big man in American labor, who is one of the United States delegates to the Institute here and whom I have the pleasure of knowing, visited my office the other day, accompanied by his wife and daughter.

There are many things on which I am unable to agree with him. Yet, as an individual, he has always been a cheerful, pleasant man.

During our conversation he said: "Chinese were first imported into Hawaii, but when they became too numerous they were excluded. Japanese were admitted to take their place and then a question was raised. Now Hawaii says she has too many Filipinos. Where does Hawaii intend to get her labor supply from hereafter? While we are living, interesting changes will still happen."

I agree with Scharrenburg in this respect.

是非々々

如上の事實が、我々の注意を引く。我々の注意を引く。我々の注意を引く。

大統領歸省し 老父を訪問す

（ワシントン）大統領が歸省し、老父を訪問す。大統領が歸省し、老父を訪問す。

A FRIENDLY REJOINER

The San Francisco Chronicle offers the following interesting comment on the news we published yesterday concerning the criticisms of American foreign policies at Williams College, Massachusetts:

Although the Williamstown Institute of Political Science is intended as an open forum for frank discussion of international questions, it is unfortunate that American policy on Japanese immigration should have been reopened there at this time.

Japan long has understood our necessity of protecting American labor. She recognizes our right to accomplish this by immigration restrictions as well as by a tariff wall. But she has resented our exclusion law because in the opinion of her people it carried the stigma of inferiority.

It is true that a more polite way to achieve the same end might have been found, and it is to be deplored that it was not found at the time. But, well-informed Japanese opinion has come to see that America's motive was purely economic and not designed to wound Japanese sensibility.

Professor Blakeslee's comment was justified both by the facts and by the nature of the institute where it was made. Unfortunately it opened the door to further comments that show Japan still is smarting under indignity. It may soothe the irritation to let them know that America looks forward to an auspicious time for a re-drafting of our regulations that will save Japanese feelings without relaxing our policy of protecting American institutions.

獨逸の商權回復

土耳其に於いて

獨逸の商權回復

THE YOKOHAMA SPECIE BANK LTD. 415-429 Sansome St., San Francisco, Calif. P. O. Box 8125 Tel. Kearny 1893

SK家具合資會社 資本金一億圓(全額拂込済) 横正金銀行 支店 桑港

大木堂 最新電氣の概論 大奇術の作りし識論

好評噴々たる新刊書! 死に其の神祕 親鸞上人全集 婦人問題講義

小川ホテル 日本料理 帝國ホテル 日本汽船切符取扱

大木堂 最新電氣の概論 大奇術の作りし識論

The Sumitomo Bank Ltd. 315-325 California St., San Francisco, Calif. 200 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif.

大木堂 THE TAISHUN-DO 1537 KERN ST., FRESNO, CALIF.

大木堂 最新電氣の概論 大奇術の作りし識論

東京大連大阪上海間 國際航空路を開く 向ふ五ヶ年間二千萬費用で 航空局で發表す

地方起債許可 四十萬人 全國失業者 保險料金引上 増産 記録破りの 禁酒法違反者 河下の山田某

持ちもせぬ土地を 賣り込む土地會社 東京土地住宅株式會社は 米國にても勧誘してゐた

科學者の立場から 日米問題を研究したい 今や世界は三つの試験管中 にあつて神の試に受けてゐる

佐藤博士の講演 一種の波を起した理由は科學者の立場から 日米問題に對する科學者の見地から

回顧十五年(三) 中山 仲二 此の頃の中山は、切れてゐた 加州で、中山は、切れてゐた

葡萄タイム始まる 中加の農繁期 當地からも大分出掛けた 熱をもつて熱を制す働き

多摩に 寫眞繪葉書 俱樂部が 俱樂部が 俱樂部が

禁酒法違反者 河下の山田某 禁酒法違反者 河下の山田某

加州労働状態は 一般好景氣である 農園労働者の需要が多い

大建築 大建築 大建築 大建築

沙港でも 絹織物會社 絹織物會社 絹織物會社

日米要求 日米要求 日米要求 日米要求

御婦人唯一の内職 刺繡及び縫製 御婦人唯一の内職

住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓

住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓

住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓

住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓

洋服洗滌 洋服洗滌 洋服洗滌 洋服洗滌

英語教授 英語教授 英語教授 英語教授

住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓 住宅及向讓

桑港防長旅館 桑港防長旅館 桑港防長旅館 桑港防長旅館

日本對西班牙の試合

一勝一敗の接戦

第一日に原田君勝り清水君惜敗
第二日日本は雌雄を決する
デヴィス杯優勝戦
清水君の勝利は、日本代表の栄光である。清水君は、第一日に原田君と対戦し、惜しくも敗れた。しかし、第二日の試合では、清水君は、原田君と対戦し、勝利を収めた。これは、日本代表にとって、大きな勝利である。清水君の勝利は、日本代表の栄光である。清水君は、第一日に原田君と対戦し、惜しくも敗れた。しかし、第二日の試合では、清水君は、原田君と対戦し、勝利を収めた。これは、日本代表にとって、大きな勝利である。

桑港より布哇へ

一飛びの壮舉

空の猛者相討いで来桑
その日が近づいて
新記録
を作る計画
桑港から布哇へ、一飛びの壮舉が行われる。空の猛者相討いで来桑、その日が近づいて、新記録を作る計画がある。

通信を開始した

今便サイベリア丸で歸朝

先年サイベリアに渡った通信員が、今便サイベリア丸で歸朝する。通信員は、サイベリアに渡って、通信を開始した。今便サイベリア丸で歸朝する。

沙港に地震

昨日午後、沙港に地震があった。地震は、昨日午後、沙港に発生した。地震は、沙港に大きな被害をもたらした。

樓下會館半焼す

原因不明 放火ではなからうか

樓下會館が半焼した。原因不明、放火ではなからうか。樓下會館が半焼した。原因不明、放火ではなからうか。

米國の七月の對外貿易

輸出に共々激増

米國の七月の對外貿易、輸出に共々激増した。米國の七月の對外貿易、輸出に共々激増した。

不設畫伯の展覽會

を近く開く

不設畫伯の展覽會を近く開く。不設畫伯の展覽會を近く開く。

加州労働の巨頭が

太平洋労働會議の開催を提唱

加州労働の巨頭が、太平洋労働會議の開催を提唱した。加州労働の巨頭が、太平洋労働會議の開催を提唱した。

樓下會館半焼す

原因不明 放火ではなからうか

樓下會館が半焼した。原因不明、放火ではなからうか。樓下會館が半焼した。原因不明、放火ではなからうか。

お祭気分

邦人街を賑わす

お祭気分、邦人街を賑わす。お祭気分、邦人街を賑わす。

人死

西カリフォルニア

人死、西カリフォルニア。人死、西カリフォルニア。

健康診断

桑日會で休止

健康診断、桑日會で休止。健康診断、桑日會で休止。

米作りの研究

北加米作試験長ジョンズ氏

米作りの研究、北加米作試験長ジョンズ氏。米作りの研究、北加米作試験長ジョンズ氏。

乗船客

全部二百廿一名

乗船客、全部二百廿一名。乗船客、全部二百廿一名。

定期總會

十六日午後五時

定期總會、十六日午後五時。定期總會、十六日午後五時。

誘拐者

十ヶ年懲役

誘拐者、十ヶ年懲役。誘拐者、十ヶ年懲役。

婦人二人入用

婦人二人入用。婦人二人入用。

羅府大相撲

谷が負ける

羅府大相撲、谷が負ける。羅府大相撲、谷が負ける。

米の本地に渡り

米作りを研究する

米の本地に渡り、米作りを研究する。米の本地に渡り、米作りを研究する。

忠誠團から

機関誌發行

忠誠團から、機関誌發行。忠誠團から、機関誌發行。

櫻河下地方に

腸室扶斯が猖獗

櫻河下地方に、腸室扶斯が猖獗。櫻河下地方に、腸室扶斯が猖獗。

新開業

日本洋食店

新開業、日本洋食店。新開業、日本洋食店。

至急入用

至急入用。至急入用。

御禮廣告

御禮廣告。御禮廣告。

武田菓子店

武田菓子店。武田菓子店。

鐘入り茶

鐘入り茶。鐘入り茶。

シンガミシン

シンガミシン。シンガミシン。

御葉松屋

御葉松屋。御葉松屋。

花月堂

花月堂。花月堂。

日本ホテル

日本ホテル。日本ホテル。

安パン製造の元祖

スウ井トベーカーリー

安パン製造の元祖、スウ井トベーカーリー。安パン製造の元祖、スウ井トベーカーリー。

藤本商會

藤本商會。藤本商會。

多々木商店

多々木商店。多々木商店。

相馬茶店

相馬茶店。相馬茶店。

御葉松屋

御葉松屋。御葉松屋。

花月堂

花月堂。花月堂。

日本ホテル

日本ホテル。日本ホテル。

安パン製造の元祖

スウ井トベーカーリー

安パン製造の元祖、スウ井トベーカーリー。安パン製造の元祖、スウ井トベーカーリー。

藤本商會

藤本商會。藤本商會。

多々木商店

多々木商店。多々木商店。

相馬茶店

相馬茶店。相馬茶店。

桑港貿易概況

在桑港總領事館發表

桑港對日本主要貿易品統計 (一九四一年)

(桑港總領事館統計部作成)

品目	輸出 数量	輸出 價值	輸入 数量	輸入 價值
化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六
其他化學品	一、七三九	四六、二六	一、八七六	一、八七六

依然不振

景氣のいづれも、桑港市場は依然不振の勢を呈じている。昨年の貿易額は、前年比で約四分の一に減少した。輸入は、前年比で約二分の一に減少した。輸出は、前年比で約四分の一に減少した。このように、桑港市場は依然不振の勢を呈じている。

茄子暴落

一般の品物は、値動きが静かである。しかし、茄子は暴落した。昨年の貿易額は、前年比で約四分の一に減少した。輸入は、前年比で約二分の一に減少した。輸出は、前年比で約四分の一に減少した。このように、桑港市場は依然不振の勢を呈じている。

農産物

果實類、野菜類、油類、穀類、畜産類、水産類、工業原料類、その他。農産物の価格は、概して下落傾向にある。これは、需要の減少と供給の増加によるものである。

御一讀を希望す

病に苦しむ者、ある人は其病の如何に深刻なるかを、御一讀を希望す。本報に掲載されている医療情報は、多くの人々の健康を救済するに役立つものである。

支那御料理

支那御料理、祝餅並に佛事用品。支那料理の魅力を堪能し、祝儀や佛事用品も揃っています。

羅府市場

羅府市場の最新情報。農産物の価格変動や市場の動向について詳しく解説しています。

本年度の重要農産物

重要農産物の生産状況や市場動向について詳しく解説しています。

桑港市場

桑港市場の最新情報。農産物の価格変動や市場の動向について詳しく解説しています。

HOLLISTER SEED CO.

P. O. Box 715 Hollister, Calif.

特選種子、山中文吉、ラッキーグラーチ

確実保護の種子、品質の優秀、天下の一品

野田清油株式会社

品質の優秀、天下の一品

野田清油株式会社、品質の優秀、天下の一品

Dr. LAU YIT CHO

Phone China 224, 502 Grant Ave., S. F. Calif.

梅毒病門治療、保全専門

梅毒病門治療

保全専門、梅毒病門治療

梅毒病門治療、保全専門

日本両面九十五仙

音譜、犬印、日本両面九十五仙

音譜、犬印、日本両面九十五仙

先代萩

先代萩、音譜、犬印

先代萩、音譜、犬印

天然の美

天然の美、音譜、犬印

天然の美、音譜、犬印

帝國商船

帝國商船、音譜、犬印

帝國商船、音譜、犬印

愛の勝利

田井公羊作
小室孝雄画



「愛の勝利」は、千代子と吉吉の恋物語である。吉吉は、千代子の父の仇を討つため、海外に渡り、大活躍をする。千代子は、吉吉の帰国を待ち、そして、吉吉の愛に打ち勝つ。この物語は、愛の力と正義の勝利を説く。

「愛の勝利」は、千代子と吉吉の恋物語である。吉吉は、千代子の父の仇を討つため、海外に渡り、大活躍をする。千代子は、吉吉の帰国を待ち、そして、吉吉の愛に打ち勝つ。この物語は、愛の力と正義の勝利を説く。

恋の勝利者

「恋の勝利者」は、吉吉の活躍を描く。彼は、海外で多くの困難を乗り越え、最終的に千代子と再会する。この物語は、愛の勝利と正義の勝利を説く。

虹を消した

「虹を消した」は、吉吉の活躍を描く。彼は、海外で多くの困難を乗り越え、最終的に千代子と再会する。この物語は、愛の勝利と正義の勝利を説く。

大坂薬店

● 有効通経丸 一冊 五円
● 方解わきが妙薬 一冊 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円
● 千代子殺菌座薬 九十分分 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円

岩城グランド

● 治癒ゴノタール 一冊 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円

丸経通製逸獨

● 治癒ゴノタール 一冊 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円

ヨビン

● 治癒ゴノタール 一冊 五円
● 治癒ゴノタール 一冊 五円

三井銀行

● 資本金一億圓
● 海外特別当座預金 利率 年六分

加州眼科

● 井戸本保之助
● 林田省三
● 小川榮一

北米病院

● 藤森醫院
● 日本病院
● 川口産院

ベビーのベッド

● ぶらんこ スウィングの色々
● 木製ヘッドベッド
● 二層ベッド

紐育生命日本支社

● 在米同胞加入者への注意
● 永井元
● 田中兼次郎
● 湯浅龍藏

組くお

● 両面盤金九十五仙
● レコードの中のレコード
● 青木大成堂

青木大成堂

● 両面盤金九十五仙
● レコードの中のレコード
● 青木大成堂

組くお

● 両面盤金九十五仙
● レコードの中のレコード
● 青木大成堂